

ПАЛАТКА-ВОХ НА КРЫШУ АВТОМОБИЛЯ



ТЕХНИЧЕСКИЙ ПАСПОРТ

ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ АКСЕССУАРЫ

33.31	Утеплитель палатки Вох предназначен для возможности круглогодичного использования автопалатки и комфортного отдыха даже при низких температурах. (для моделей 33.14 и 33.16)	
33.34	Москитная сетка палатки Вох является альтернативой водонепроницаемой дышащей ткани и применяется для комфортного отдыха в жарком/влажном климате. (для моделей 33.14, 33.16, 33.24 и 33.26).	
33.37	Сетка потолочная палатки Вох является практичным органайзером и применяется для хранения личных вещей и принадлежностей для кемпинга. - можно установить до 2х штук в палатку.	
33.38	Светильник потолочный палатки Вох является дополнительной опцией и создаёт достаточное освещение внутри палатки для комфортного отдыха. Устанавливается светильник на магнитные держатели. (для моделей 33.4, 33.14, 33.16).	

Содержание	1
Назначение изделия	2
Видеообзор	3
Комплект поставки	4
Типы багажников на крышу	5
Основные технические характеристики	6
Установка	8
Открытие	13
Сборка	16
Указания по выводу из эксплуатации и утилизации.	19
Рекомендации по уходу и обслуживанию	19
Требования безопасности	19
Гарантийные обязательства	20

Палатки Vox серии «Top Tent» способны заменить обычную кемпинговую палатку, благодаря своей мобильности, надежности, безопасности. Устанавливается на крышу любого автомобиля – внедорожника, легкового, микроавтобуса, грузовика. Процесс установки палатки максимально прост – на поперечные рейлинги или на багажник при помощи специальных зажимов, которые входят в комплект. Время подготовки палатки к использованию в походных условиях – 2 мин.

Внутреннее пространство – два полноценных спальных места.

К преимуществам автопалатки по сравнению с обычными относятся:

- Компактность
- Не требует выбора места для стоянки
- Не требует дополнительного крепежа (растяжек), ветроустойчивость
- Безопасность – менее доступна для животных (змей) и людей
- Минимальный временной промежуток «остановка/использование»
- Может служить багажником-кофром для спальных принадлежностей

Автопалатка изготовлена из водонепроницаемой дышащей ткани.

В конструкции используются газлифты, гарантирующие быстроту открытия и устойчивость.

НАЗНАЧЕНИЕ ИЗДЕЛИЯ

Тканевая часть палатки на усиленной молнии предусматривает демонтаж в случае необходимости (химчистка, ремонт ткани и т.д.)

Дополнительный слой ткани по нижнему контуру палатки обеспечивает полную герметичность.

Матрас из упругого мебельного поролона обшит плотной полиэстеровой тканью, облегчающей его чистку/уборку.

В сложенном положении Палатка-Вох является пластиковым кофром, изготовленным в соответствии с требованиями аэродинамики.

ВИДЕООБЗОР



ВАЖНО! Постоянное улучшение продукции торговой марки «СОРОКИН®» является долгосрочной политикой, поэтому изготовитель оставляет за собой право на усовершенствование конструкции изделий без предварительного уведомления и отражения в «Инструкции по эксплуатации».

Арт. 33.4, 33.14, 33.6, 33.16.

1. Палатка в сборе	1	шт.
2. Крепежная пластина с болтами и гайками	4	шт.
3. Телескопическая лестница	1	шт.
4. Упаковка изделия	1	кор.
5. Технический паспорт/инструкция по эксплуатации	1	шт.

Арт. 33.24, 33.26.

1. Палатка в сборе	1	шт.
2. Крепежная пластина с болтами и гайками	4	шт.
3. Телескопическая лестница	1	шт.
4. Дополнительная подкладка	1	шт.
5. Фонарь потолочный	1	шт.
6. Сетка потолочная	1	шт.
7. Упаковка изделия	1	кор.
8. Технический паспорт/инструкция по эксплуатации	1	шт.

ВНИМАНИЕ! Распаковав изделие, убедитесь в наличии всех комплектующих. При отсутствии или поломке какой-либо детали немедленно свяжитесь с продавцом.

РЕКОМЕНДУЕМЫЕ ТИПЫ БАГАЖНИКОВ НА КРЫШУ



1. Для автомобиля с багажником



2. Для автомобиля с рейлингами и багажником.

ВНИМАНИЕ!

Палатка-BOX устанавливается **только** на багажник автомобиля.



Номер по каталогу	33.4, 33.6
Название модели	Палатка «Mini-box»
Габариты в сложенном состоянии ДхШхВ, мм	1900х1290х280
Габариты в разложенном состоянии ДхШхВ, мм	1900х1290х1100
Размеры матраса (пола) ДхШ	1830х1200
Габариты в упаковке ДхШхВ, мм	1970х1330х380
Вес нетто, кг	57
Вес брутто, кг	71
Максимальная нагрузка, кг	400

ОСНОВНЫЕ ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Номер по каталогу	33.14, 33.16
Название модели	Палатка «Вох»
Габариты в сложенном состоянии ДхШхВ, мм	2100х1290х290
Габариты в разложенном состоянии ДхШхВ, мм	2100х1290х1100
Размеры матраса (пола) ДхШ	2030х1200
Габариты в упаковке ДхШхВ, мм	2170х1340х380
Вес нетто, кг	64
Вес брутто, кг	78
Максимальная нагрузка, кг	400

Номер по каталогу	33.24, 33.26
Название модели	Палатка «Super Vох»
Габариты в сложенном состоянии ДхШхВ, мм	2100х1290х280
Габариты в разложенном состоянии ДхШхВ, мм	2100х1290х1100
Размеры матраса (пола) ДхШ	2030х1200
Габариты в упаковке ДхШхВ, мм	2170х1330х380
Вес нетто, кг	66
Вес брутто, кг	80
Максимальная нагрузка, кг	400

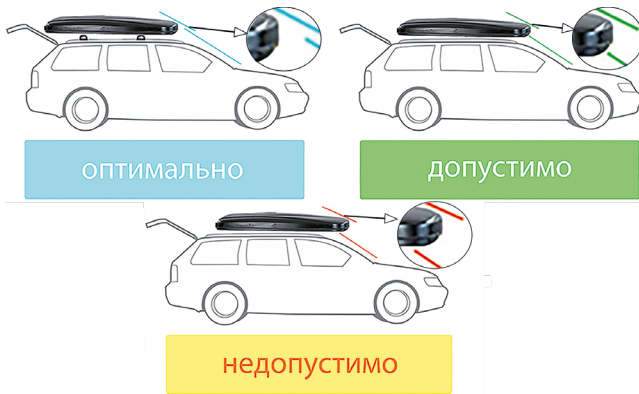


Схема №1 размещения палатки на крыше автомобиля

Желательно ограничить длину "свободных свесов" палатки, то есть раздвинуть дуги максимально друг от друга:

- переднюю дугу в максимально возможное переднее положение по дну палатки;
- заднюю дугу — в максимально возможное заднее положение по дну бокса;

Таким образом:

- сводятся к минимуму возможные вибрации, вертикальные колебания "концов" корпуса палатки,

УСТАНОВКА

- у палаток в дне имеются металлические усилители, которые препятствуют распространению вибрации и "провисанию" дна.
- избегаем «кармана» — когда воздушный поток с лобового стекла попадает под дно палатки, тем самым создавая повышенную нагрузку на агрегаты автомобиля.

Распакуйте изделие, проверьте наличие всех комплектующих согласно комплекту поставки.

1

Комплект поставки

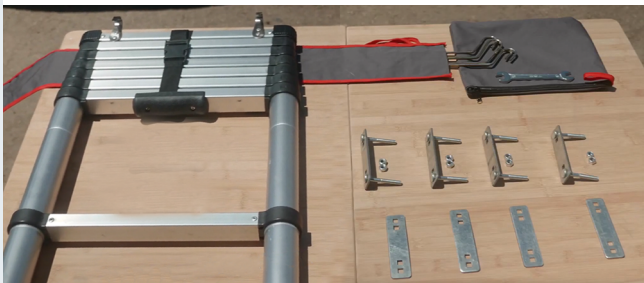


Рисунок №1

- 2** Положите палатку на багажник на крыше автомобиля.



Рисунок №2

- 3** В зависимости от размеров Вашего автомобиля установите палатку таким образом, как указано на «схеме размещения палатки»(стр.8). По возможности оставьте 1,0 — 2,0 см от задней части палатки до задней двери — багажника в открытом положении.



Рисунок №3

УСТАНОВКА

Если нет возможности сдвинуть палатку вперёд, то у большинства современных автомобилей есть функция «ограничения высоты открывания» крышки багажника, с помощью которой возможно регулировать расстояние между задней частью палатки и открытой крышкой багажника.

- 4** Установите пластины с винтами в направляющие основания палатки.

ВНИМАНИЕ! В зависимости от толщины балки вставьте винты в соответствующие отверстия, если балка узкая, то в отверстия ближе к центру, если широкая, соответственно - в два крайних отверстия.



Рисунок №4

- 5** Приподнимите палатку и продвиньте фиксирующие пластины (4 шт.) таким образом, чтобы 2 болта оказались по обе стороны балки багажника.



Рисунок №5

- 6** Выровняйте палатку и затяните гайки с помощью ключа.



Рисунок №6

ОТКРЫТИЕ

1

Расстегните крепёжные ремни (4 шт.)



Рисунок №7

2

Толкните тент с передней стороны вверх, и он легко поднимется.



Рисунок №8

- 3** Разложите лестницу и приставьте к палатке так, чтобы исключить контакт лестницы с корпусом автомобиля.



- 4** Установите солнечный козырёк с помощью дуг, одной стороной закрепив крючок в отверстие тента, а другой стороной - в корпус палатки, чтобы избежать прямых солнечных лучей.



Рисунок №10

С двух сторон, от входа в палатку, вешаются сумки для обуви.



Рисунок №11

1 Сборку палатки осуществляйте в следующей последовательности:

- **РЕКОМЕНДУЕМ, перед складыванием, во избежание поломок гаджетов и прочих вещей, вытащить все из внутренних карманов палатки.**
- Вытащите металлические дуги, сложите лестницу и уберите их внутрь палатки.
- Равномерно и одновременно (желательно, вдвоем) опускайте палатку с задней и с передней стороны, потянув за специальный ремень. Не допускайте перекоса крыши палатки при опускании. (см.рис.12, 13)
- Заправьте внутрь тканевую основу, чтобы она не выступала после закрытия из-под пластика.



Рисунок №12

**Рисунок №13****2**

Фиксируем палатку со всех сторон ремнями.

**Рисунок №14**

- 3** Проверяем натяжение всех ремней и фиксируем ремни застёжками «Велкро».



Рисунок №15

УКАЗАНИЯ ПО ВЫВОДУ ИЗ ЭКСПЛУАТАЦИИ И УТИЛИЗАЦИИ

Хранение и транспортировка осуществляется в соответствии с ГОСТ 23216-78 и ГОСТ 15150-69.

Транспортировка допускается любым видом крытого транспорта, обеспечивающим предохранение упакованных изделий от механических повреждений.

Хранение осуществляется в упаковке изготовителя в помещениях с естественной вентиляцией при температуре окружающего воздуха от -50 до +50 °С.

Отработавшие свой срок службы изделия должны сдаваться в специализированные предприятия по их переработке. Возможна утилизация обычным способом.

РЕКОМЕНДАЦИИ ПО УХОДУ И ОБСЛУЖИВАНИЮ

- Во избежание поломок гаджетов и прочих вещей во внутренних карманах палатки, РЕКОМЕНДУЕМ вытащить все из карманов перед складыванием палатки.
- Тканевая основа палатки требует просушки в случае намокания.
- Необходимо периодически проводить чистку и просушку матраса.
- Во избежание появления посторонних звуков, один раз в сезон проводите смазку направляющих, в которые установлены газлифты.

ТРЕБОВАНИЯ БЕЗОПАСНОСТИ

1. Регулярно проверяйте крепёжные элементы и затягивайте, если это необходимо.
2. Убедитесь что на автомобиле нет выступающих элементов, таких как хвостовой плавник, антенна и т.д..
3. Используйте только по назначению, не трансформируйте, не перегружайте.

Продавец берёт на себя следующие гарантийные обязательства:

1. На данный инструмент распространяется гарантийный срок 12 месяцев со дня продажи через сеть фирменных магазинов.

2. В целях определения причин отказа и/или характера повреждений изделия производится техническая экспертиза в сроки, установленные законодательством. По результатам экспертизы принимается решение о возможности восстановления инструмента или необходимости его замены.

Все вышеперечисленные обязательства применяются только к изделиям, предоставленным в представительство Компании в чистом виде и сопровождаемые документом со штампом, подтверждающим дату покупки.

Гарантия распространяется на все поломки, которые делают невозможным дальнейшее использование инструмента и вызваны дефектами изготовления, материала или конструкции.

Гарантия не распространяется на повреждения, возникшие в результате естественного износа, несоблюдения рекомендаций по техническому обслуживанию или правил безопасности, неправильного использования или грубого обращения, а также изделия, имеющие следы несанкционированного вмешательства в свою конструкцию лиц, не имеющих специального разрешения на проведение ремонтных работ.

Координаты гарантийной службы:

+7(495) 134-91-00, 8(800)333-40-40, tool@sorokin.ru

**С требованиями безопасности, рекомендациями по уходу
и условиями гарантии ознакомлен и согласен.**

Претензий к внешнему виду и комплектности поставки не имею.

Подпись покупателя: _____

Подпись продавца: _____

Номер изделия: _____

Дата продажи: « _____ » _____ 20 _____ г.

Произведено для
СОРОКИН®
Россия

